



BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRESENTANTS
DE BELGIQUE

BEKNOPT VERSLAG

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

COMMISSIE VOOR DE BUITENLANDSE
BETREKKINGEN

COMMISSION DES RELATIONS EXTERIEURES

Woensdag

23-05-2018

Namiddag

Mercredi

23-05-2018

Après-midi

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	Parti Socialiste
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
Open Vld sp.a	Open Vlaamse Liberalen en Democraten socialistische partij anders
Ecolo-Groen cdH	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen centre démocrate Humaniste
VB	Vlaams Belang
DéFI	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PTB-GO!	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture!
Vuye&Wouters	Vuye&Wouters
PP	Parti Populaire

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :		Abréviations dans la numérotation des publications :	
DOC 54 0000/000	Parlementair stuk van de 54 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer	DOC 54 0000/000	Document parlementaire de la 54 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA	Questions et Réponses écrites
CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag	CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral
CRABV	Beknopt Verslag	CRABV	Compte Rendu Analytique
CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)	CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
PLEN	Plenum	PLEN	Séance plénière
COM	Commissievergadering	COM	Réunion de commission
MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beige kleurig papier)	MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers	Publications officielles éditées par la Chambre des représentants
Bestellingen :	Commandes :
Natieplein 2	Place de la Nation 2
1008 Brussel	1008 Bruxelles
Tel. : 02/ 549 81 60	Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74	Fax : 02/549 82 74
www.dekamer.be	www.lachambre.be
e-mail : publicaties@dekamer.be	e-mail : publications@lachambre.be

INHOUD

Vraag van de heer Vincent Van Peteghem aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de beoordeling van de IPA-steun aan Turkije" (nr. 24643)

Sprekers: **Vincent Van Peteghem, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Vraag van de heer Peter De Roover aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de bemiddelingen tussen Turkije en Koerdische strijders in Syrië" (nr. 24829)

Sprekers: **Peter De Roover**, voorzitter van de N-VA-fractie, **Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Vraag van de heer Dirk Van der Maelen aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het goedkeuren van de Joodse natiestaat-wet door de Knesset" (nr. 25297)

Sprekers: **Dirk Van der Maelen, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Samengevoegde vragen van

- de heer Peter Luykx aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het referendum in Burundi" (nr. 25502)

- de heer Stéphane Crusnière aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het referendum over een grondwetswijziging in Burundi" (nr. 25586)

Sprekers: **Peter Luykx, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de hervorkiezing van Viktor Orbán in Hongarije"

SOMMAIRE

Question de M. Vincent Van Peteghem au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'évaluation de l'IAP accordé à la Turquie" (n° 24643)

Orateurs: **Vincent Van Peteghem, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Question de M. Peter De Roover au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la médiation entre la Turquie et les combattants kurdes en Syrie" (n° 24829)

Orateurs: **Peter De Roover**, président du groupe N-VA, **Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Question de M. Dirk Van der Maelen au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'adoption de la loi sur la nation juive par la Knesset" (n° 25297)

Orateurs: **Dirk Van der Maelen, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Questions jointes de

- M. Peter Luykx au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le référendum au Burundi" (n° 25502)

- M. Stéphane Crusnière au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le référendum constitutionnel au Burundi" (n° 25586)

Orateurs: **Peter Luykx, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la réélection de Viktor Orbán en Hongrie" (n° 25030)

(nr. 25030)

Sprekers: **Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Orateurs: **Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de hervorming van maarschalk Abdel Fattah al-Sisi tot president van Egypte" (nr. 25031)

Sprekers: **Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la réélection du maréchal Abdel Fattah al-Sissi à la présidence de l'Égypte" (n° 25031)

Orateurs: **Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de anti-lgbt-wetten van de Gemeenebestanden" (nr. 25169)

Sprekers: **Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les lois anti-LGBT des pays du Commonwealth" (n° 25169)

Orateurs: **Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de nakende topontmoeting tussen de Noord-Koreaanse leider Kim Jong-un en de president van de Verenigde Staten Donald Trump" (nr. 25191)

Sprekers: **Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le prochain sommet entre le leader nord-coréen Kim Jong-un et le président des États-Unis Donald Trump" (n° 25191)

Orateurs: **Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Iran" (nr. 25379)

Sprekers: **Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation en Iran" (n° 25379)

Orateurs: **Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de plannen voor een Europese defensie" (nr. 25497)

Sprekers: **Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen

Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le projet de défense européenne" (n° 25497)

Orateurs: **Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales

Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse

Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires

Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de jongste ebolagevallen in Congo" (nr. 25510)		étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les derniers cas d'Ebola au Congo" (n° 25510)	
<i>Sprekers:</i> Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen		<i>Orateurs:</i> Jean-Jacques Flahaux, Didier Reynders , vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	
Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de eerste minister over "de diplomatieke opvolging van de conclusies van de onderzoekscommissie betreffende de minnelijke schikking in strafzaken" (nr. 25242)	14	Question de M. Georges Gilkinet au premier ministre sur "le suivi diplomatique des conclusions de la commission d'enquête relative à la transaction pénale" (n° 25242)	14
<i>Sprekers:</i> Georges Gilkinet, Didier Reynders , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen		<i>Orateurs:</i> Georges Gilkinet, Didier Reynders , vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	
Vraag van de heer Wouter De Vriendt aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het Belgische Syriëbeleid" (nr. 25269)	15	Question de M. Wouter De Vriendt au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la politique belge envers la Syrie" (n° 25269)	15
<i>Sprekers:</i> Wouter De Vriendt, Didier Reynders , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen		<i>Orateurs:</i> Wouter De Vriendt, Didier Reynders , vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	
Samengevoegde vragen van	16	Questions jointes de	16
- de heer Dirk Van der Maelen aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de aanduiding van een hoge, onafhankelijke ambtenaar in het kader van het onderzoek naar de dood van Dag Hammarskjöld" (nr. 24839)	16	- M. Dirk Van der Maelen au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la désignation d'un haut fonctionnaire indépendant dans le cadre de l'enquête sur la mort de Dag Hammarskjöld" (n° 24839)	16
- de heer Benoit Hellings aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de jongste ontwikkelingen in België met betrekking tot het lopende onderzoek naar de verdachte dood van Dag Hammarskjöld" (nr. 25006)	16	- M. Benoit Hellings au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les développements belges récents concernant l'enquête en cours à propos de la mort suspecte de Dag Hammarskjöld" (n° 25006)	16
<i>Sprekers:</i> Dirk Van der Maelen, Benoit Hellings, Didier Reynders , vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen		<i>Orateurs:</i> Dirk Van der Maelen, Benoit Hellings, Didier Reynders , vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales	
Samengevoegde vragen van	18	Questions jointes de	18
- de heer Dirk Van der Maelen aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de spanningen tussen Israël en Palestina" (nr. 25558)	18	- M. Dirk Van der Maelen au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les tensions entre Israël et la Palestine" (n° 25558)	18
- mevrouw Gwenaëlle Grovonius aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse	18	- Mme Gwenaëlle Grovonius au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et	18

Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de spanningen tussen Palestina en Israël" (nr. 25596)

- de heer Peter De Roover aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de bijzondere zitting van de VN-Mensenrechtenraad over de toestand in Gaza en de recente gebeurtenissen aan de grens met Israël" (nr. 25617)

- de heer Wouter De Vriendt aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de houding van de EU tegenover het Israëlische beleid ten aanzien van de Palestijnen" (nr. 25618)

Sprekers: **Dirk Van der Maelen, Peter De Roover**, voorzitter van de N-VA-fractie, **Wouter De Vriendt, Didier Reynders**, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken - Beliris - Federale Culturele Instellingen

européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les tensions entre la Palestine et Israël" (n° 25596)

- M. Peter De Roover au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la session extraordinaire du Conseil des droits de l'homme de l'ONU sur la situation à Gaza et les récents événements à la frontière avec Israël" (n° 25617)

- M. Wouter De Vriendt au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la position européenne face à la politique israélienne à l'égard des Palestiniens" (n° 25618)

Orateurs: **Dirk Van der Maelen, Peter De Roover**, président du groupe N-VA, **Wouter De Vriendt, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes - Beliris - Institutions culturelles fédérales

COMMISSIE VOOR DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN

van

WOENSDAG 23 MEI 2018

Namiddag

COMMISSION DES RELATIONS EXTERIEURES

du

MERCREDI 23 MAI 2018

Après-midi

De behandeling van de vragen vangt aan om 14.48 uur. De vergadering wordt voorgezeten door de heer Dirk Van der Maelen.

La discussion des questions est ouverte à 14 h 48 par M. Dirk Van der Maelen, président.

01 **Vraag van de heer Vincent Van Peteghem aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de beoordeling van de IPA-steun aan Turkije" (nr. 24643)**

01 **Question de M. Vincent Van Peteghem au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'évaluation de l'IAP accordé à la Turquie" (n° 24643)**

01.01 **Vincent Van Peteghem (CD&V):** De Europese Rekenkamer vindt dat de pretoetredingssteun aan Turkije slechts beperkte resultaten oplevert. Er is onvoldoende politieke wil bij de Turkse autoriteiten en de Europese Commissie heeft te weinig voorwaarden opgelegd, zoals een opschorting van de financiering bij niet-naleving van de democratische beginselen. In deze Kamer is een resolutie goedgekeurd om de toetredingsprocedure voor Turkije te bevriezen en de pretoetredingssteun te schrappen.

01.01 **Vincent Van Peteghem (CD&V):** La Cour des comptes européenne considère que les résultats des aides de pré-adhésion allouées à la Turquie sont maigres. La volonté politique des autorités turques est insuffisante et les conditions imposées par la Commission européenne, telles que la suspension du financement en cas de non-respect des principes démocratiques, ne sont pas assez nombreuses. Notre Assemblée a approuvé une résolution visant à geler le processus d'adhésion de la Turquie et à supprimer les aides à la pré-adhésion.

Wat is de mening van de minister over het verslag van de Europese Rekenkamer? Wordt er werk gemaakt van de uitvoering van de resolutie?

Que pense le ministre du rapport de la Cour des comptes européenne? La résolution sera-t-elle mise en œuvre?

01.02 **Minister Didier Reynders (Nederlands):** De bevindingen van de Europese Rekenkamer stroken met de politieke vaststellingen. Turkije raakt steeds verder verwijderd van de Europese waarden. De toetredingsonderhandelingen zijn dan ook stilgevallen. De pretoetredingssteun heeft niet de vereiste impact gehad, een herziening is dan ook nodig.

01.02 **Didier Reynders, ministre (en néerlandais):** Les constatations de la Cour des comptes européenne concordent avec les constats politiques. La Turquie ne cesse de s'éloigner des valeurs européennes. Les négociations d'adhésion ont dès lors été interrompues. Les aides à la pré-adhésion n'ont pas eu les effets requis et leur révision est par conséquent nécessaire.

De evaluatie door de Rekenkamer, samen met de conclusies uit de *midterm review* van het Meerjarenbudget 2014-2020 zouden ertoe moeten leiden dat de middelen in het kader van het

L'évaluation réalisée par la Cour des comptes européenne ainsi que les conclusions du *midterm review* du budget pluriannuel 2014-2020 devraient déboucher sur une réduction des moyens dans le

Instrument voor Pretoetredingssteun (IPA) vanaf 2018 worden teruggeschroefd.

In het budgetprogramma voor 2017 werden de middelen, mede door aanhoudende druk vanuit België, met een derde verlaagd. De vrijgekomen middelen werden besteed aan het programma voor onafhankelijke media en maatschappelijk middenveld in de Westelijke Balkan en Turkije. Al meer dan een jaar pleit ik op de Europese fora consequent voor gedeeltelijke opschorting en heroriëntering van de steun. Tot nog toe was er geen meerderheid voor een volledige opschorting.

Het incident is gesloten.

De **voorzitter**: De samengevoegde vragen nr. 24671 van mevrouw Jadin en nr. 24885 van de heer Crusnière worden omgezet in schriftelijke vragen.

02 **Vraag van de heer Peter De Roover aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de bemiddelingen tussen Turkije en Koerdische strijders in Syrië" (nr. 24829)**

02.01 **Peter De Roover (N-VA)**: Op 29 maart had de Franse president Macron een ontmoeting met de Koerdische democratische partij van Syrië en hun militaire vleugel. De Turkse president Erdogan beschouwde dit als een vijandige zet tegenover Turkije. De Koerdische delegatie beweerde dat Frankrijk beloofd heeft om de militaire steun aan de Koerden op te voeren.

Heeft de minister meer informatie over dit initiatief? Wat wordt er bedoeld met meer Franse militaire steun aan de Koerden? Ondertussen vluchten er steeds meer door Turkije ontheemde Koerden naar ons land. Wat kan België doen?

02.02 **Minister Didier Reynders (Nederlands)**: Dit kwam niet ter sprake op de raad Buitenlandse Zaken van 16 april. Ik heb toen wel gepleit voor een politieke oplossing voor Syrië waarbij alle groepen uit de Syrische samenleving een plaats krijgen en vertegenwoordigd worden, niet alleen de Koerden, maar ook de andere minderheden.

Ik heb ook geen weet van Franse militaire steun aan de Koerden in Syrië. Vanavond heb ik een vergadering met mijn Franse collega. Ik zal onder meer de situatie van de Koerden met hem

cadre de l'Instrument d'aide de pré-adhésion (IAP) à partir de 2018.

Dans le programme budgétaire de 2017, les moyens ont été réduits d'un tiers, en partie à la suite des pressions constantes exercées par la Belgique. Les moyens ainsi libérés ont été consacrés au programme d'appui aux organisations de la société civile et aux médias indépendants dans les Balkans occidentaux et en Turquie. Je préconise depuis plus d'un an, sur les forums européens, la mise en place d'une stratégie cohérente de suspension partielle et de réorientation de l'aide. Jusqu'à présent, aucune majorité ne s'est prononcée en faveur d'une suspension complète.

L'incident est clos.

Le **président**: Les questions jointes n^{os} 24671 de Mme Jadin et 24885 de M. Crusnière sont transformées en questions écrites.

02 **Question de M. Peter De Roover au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la médiation entre la Turquie et les combattants kurdes en Syrie" (n° 24829)**

02.01 **Peter De Roover (N-VA)**: Le 29 mars, une rencontre était organisée entre le président français Macron et des représentants du Parti démocratique kurde syrien et de son aile militaire. Le président turc Erdogan y a vu une manœuvre hostile à la Turquie. La délégation kurde a affirmé que la France avait promis de renforcer l'aide militaire aux Kurdes.

Le ministre en sait-il plus s'agissant de cette initiative? Que signifiera concrètement cette aide militaire accrue de la France au bénéfice des Kurdes? Dans l'intervalle, de plus en plus de Kurdes rendus apatrides par la Turquie fuient vers notre pays. Que peut faire la Belgique?

02.02 **Didier Reynders, ministre (en néerlandais)**: Ce sujet n'a pas été évoqué lors du Conseil des affaires étrangères du 16 avril. J'y ai cependant plaidé pour une solution politique dans laquelle tous les groupes de la société syrienne, non seulement les Kurdes mais aussi les autres minorités auraient leur place et seraient représentés.

Je n'ai pas non plus connaissance d'un soutien militaire français aux Kurdes de Syrie. Ce soir, je rencontre mon collègue français. J'aborderai avec lui notamment la situation des Kurdes. Notre pays

bespreken. Ons land is voorstander van een diplomatieke oplossing voor het conflict in Syrië. Franse bemiddeling zou hierbij nuttig kunnen zijn. België erkent ook de belangrijke rol die de Koerdische strijders tegen IS geleverd hebben.

02.03 Peter De Roover (N-VA): Ik hoop dat we op de hoogte gehouden zullen worden van de resultaten van die vergadering met de Franse minister van Buitenlandse Zaken. Ooit was het Midden-Oosten een gebied waar verschillende minderheden goed konden samenleven. Ik hoop dat minister deze kaart blijft trekken op Europees niveau.

Het incident is gesloten.

De **voorzitter:** De vragen nrs. 24885, 24920, 24996, 25050, 25081, 25210 van de heer Crusnière worden uitgesteld. Ik zet mijn vraag nr. 25119 om in een schriftelijke vraag.

03 Vraag van de heer Dirk Van der Maelen aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het goedkeuren van de Joodse natiestaat-wet door de Knesset" (nr. 25297)

03.01 Dirk Van der Maelen (sp.a): Het wetsontwerp waardoor de Israëliische Staat de toelating kan geven om gemeenschappen op te richten die exclusief bestemd zijn voor Joodse burgers, werd intussen aangenomen door de Knesset.

Kan de minister een stand van zaken geven rond dit wetsontwerp? Is de clausule rond de oprichting van *separate community settlements* ongewijzigd gebleven? Gaat de minister ermee akkoord dat dit wetsontwerp rassensegregatie in de hand werkt? Wat is het regeringsstandpunt? Kan de minister een overzicht geven van de personen en instanties bij wie hij deze kwestie reeds heeft aangekaart?

03.02 Minister Didier Reynders (Nederlands): De omstreden tekst over de Joodse natiestaat werd in eerste lezing in de Knesset aangenomen met 60 stemmen voor en 50 tegen. De tekst moet echter nog een tweede en derde lezing doorstaan vooraleer er sprake is van een wettekst. Voor de stemming van 1 mei hebben de coalitiepartijen van de Israëliische regering beslist om de procedure op te schorten aangezien verschillende partijen hun bedenkingen hadden. Het wetsvoorstel zal dus slechts onder de volgende legislatuur opnieuw besproken worden. Het is dus nog te vroeg voor publieke uittalingen.

est favorable à une solution diplomatique au conflit en Syrie. Dans ce cadre, une médiation française pourrait se révéler utile. La Belgique reconnaît également l'importance du rôle joué par les combattants kurdes dans la lutte contre l'EI.

02.03 Peter De Roover (N-VA): J'espère que nous serons tenus informés des résultats de la réunion avec le ministre français des Affaires étrangères. Jadis, le Moyen-Orient était un territoire où différentes minorités pouvaient vivre en bonne intelligence. J'espère que le ministre continuera à en tirer argument à l'échelon européen.

L'incident est clos.

Le **président:** Les questions n^{os} 24885, 24920, 24996, 25050, 25081 et 25210 de M. Crusnière sont reportées. Je transforme ma question n° 25119 en question écrite.

03 Question de M. Dirk Van der Maelen au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "l'adoption de la loi sur la nation juive par la Knesset" (n° 25297)

03.01 Dirk Van der Maelen (sp.a): Le projet de loi permettant à l'État israélien d'autoriser la création de communautés exclusivement destinées à des citoyens juifs a été adopté entre-temps par la Knesset.

Le ministre peut-il indiquer où en est ce projet de loi? La clause relative à la création de *separate community settlements* est-elle restée inchangée? Le ministre considère-t-il aussi que ce projet favorise la ségrégation raciale? Quel est le point de vue du gouvernement? Le ministre peut-il fournir un aperçu des personnes et instances avec lesquelles il a déjà abordé cette question?

03.02 Didier Reynders, ministre (en néerlandais): Le texte controversé relatif à l'État nation du peuple juif a été adopté en première lecture par la Knesset par 60 voix pour et 50 contre. Avant de devenir un texte de loi, il doit encore subir une deuxième et une troisième lecture. Avant le vote du 1^{er} mai, les partis de la coalition du gouvernement israélien ont décidé de suspendre la procédure en raison des objections soulevées par plusieurs partis. La proposition de loi ne sera donc réexaminée que sous la prochaine législature. Il est donc trop tôt pour faire des déclarations publiques.

In de bilaterale contacten met mijn Israëlische gesprekspartners heb ik echter steeds opnieuw gevraagd dat men steeds respect zou opbrengen voor de principes van gelijkheid en non-discriminatie in Israël. Dit zijn principes die uiterst belangrijk zijn voor Europa en die trouwens ook in de oprichtingsakte van de staat Israël staan. Dit was ook het geval tijdens het laatste contact op 2 mei 2018. Net zoals de andere EU-lidstaten blijft België de evolutie van dit dossier van nabij volgen, nu en ook in de volgende legislatuur.

Het incident is gesloten.

04 **Samengevoegde vragen van**

- de heer **Peter Luykx** aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het referendum in Burundi" (nr. 25502)
- de heer **Stéphane Crusnière** aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het referendum over een grondwetswijziging in Burundi" (nr. 25586)

04.01 **Peter Luykx** (N-VA): Een referendum in Burundi, waaraan 96% van de Burundezen zou deelgenomen hebben, geeft president Nkurunziza dankzij een grondwetswijziging uitzicht op de macht tot 2034.

Ziet de minister ten gevolge hiervan de etnische en politieke evenwichten in dat land niet in gevaar komen? Welke rol kunnen internationale partners als de VN, de Afrikaanse Unie, de Oost-Afrikaanse Gemeenschap en de andere landen in de regio spelen bij de samenwerking met Burundi? Is onze speciale gezant voor de Grote Meren al afgereisd naar Bujumbura? Zo ja, met welk resultaat?

04.02 **Minister Didier Reynders** (Frans): Het referendum werd op 17 mei gehouden. Het jakamp heeft het met meer dan 73% van de stemmen gehaald. De autoriteiten waren al lang vóór de start van de officiële campagne met de campagne begonnen. De tegenstanders en de burgers werden geïntimideerd, bedreigd en zelfs gearresteerd.

Tijdens de officiële campagne heeft de oppositie nochtans demonstraties en bijeenkomsten georganiseerd. Die verliepen zonder grote incidenten en hadden veel succes bij de bevolking. Een deel van de oppositie heeft voor een boycot

Dans les contacts bilatéraux avec mes interlocuteurs israéliens, j'ai toutefois à chaque fois redemandé que l'on respecte toujours les principes d'égalité et de non-discrimination en Israël. Il s'agit là de principes extrêmement importants pour l'Europe, lesquels figurent du reste aussi dans l'acte de fondation de l'État d'Israël. Cela a été répété lors du dernier contact qui a eu lieu le 2 mai 2018. À l'instar des autres États membres de l'UE, la Belgique continuera à suivre attentivement l'évolution de ce dossier, aujourd'hui et durant la prochaine législature.

L'incident est clos.

04 **Questions jointes de**

- **M. Peter Luykx** au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le référendum au Burundi" (n° 25502)
- **M. Stéphane Crusnière** au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le référendum constitutionnel au Burundi" (n° 25586)

04.01 **Peter Luykx** (N-VA): Un référendum au Burundi auquel 96 % des Burundais auraient participé ouvre au président Nkurunziza, grâce à une modification de la Constitution, la perspective de rester au pouvoir jusqu'en 2034.

Les équilibres ethniques et politiques dans ce pays ne sont-ils pas, aux yeux du ministre, mis en danger par cette évolution? Quel rôle peuvent jouer des partenaires internationaux tels que l'ONU, l'Union africaine, la Communauté d'Afrique de l'Est et d'autres pays de la région dans la coopération avec le Burundi? Notre émissaire spécial pour la région des Grands Lacs s'est-il déjà rendu à Bujumbura? Dans l'affirmative, quels résultats a-t-il engrangés?

04.02 **Didier Reynders**, ministre (en français): Le référendum a été organisé le 17 mai. Le "oui" l'a emporté à plus de 73 %. Les autorités avaient commencé la campagne bien avant que ne débute la campagne officielle, les opposants et la population ont subi intimidations et menaces voire arrestations.

Durant la campagne officielle, l'opposition a cependant organisé manifestations et meetings sans incidents majeurs et avec un grand succès populaire. Une partie de l'opposition a choisi le boycott. Je regrette l'absence d'inclusivité et de

gekozen. Ik betreur het gebrek aan inclusiviteit en transparantie.

(Nederlands) Ik heb dit zeer onlangs nog op een publieke conferentie aangekaart, in aanwezigheid van commissievoorzitter Moussa Faki van de Afrikaanse Unie en van de Burundese zaakgelastigde. Dit druist immers in tegen de geest van de Arusha-akkoorden en het bedreigt de dialoog. Ook de Hoge EU-vertegenwoordiger Mogherini heeft op 8 mei de recente ontwikkelingen betreurd en opgeroepen tot naleving van de Arusha-akkoorden. In Burundi merken we duidelijk een evolutie naar een militair regime, wat voor veel frustratie zorgt en alleszins de stabiliteit bedreigt.

(Frans) Het is essentieel dat er, naast de VN, zoveel mogelijk internationale spelers bij betrokken worden. Het voorzitterschap van de Veiligheidsraad legde op 5 april een vrij krachtige verklaring over Burundi af, hoewel men natuurlijk kan betreuren dat er geen enkele directe verwijzing naar de grondwetsherziening in stond. De Afrikaanse Unie is ook een heel belangrijke speler, die een grotere rol wil spelen in de bemiddeling.

Het is van primordiaal belang dat de regio hier ook bij betrokken wordt, om extra druk te kunnen uitoefenen op de Burundese overheid. De EU heeft nagenoeg alles gedaan wat binnen haar mogelijkheden ligt. Met andere partners bestuderen we de mogelijkheid om in juni in New York een vergadering te beleggen met de partijen die de akkoorden van Arusha hebben ondertekend om ze voor hun verantwoordelijkheid te plaatsen en binnen Burundi opnieuw een dialoog op gang te brengen.

(Nederlands) De Oost-Afrikaanse Gemeenschap (OAG) heeft de autoriteiten de voorbije maanden niet echt aangezet tot de dialoog. De voorzitter van de OAG Museveni moet nu ofwel een nieuw initiatief nemen ofwel de fakkel doorgeven aan de Afrikaanse Unie en/of de VN.

De Belgische speciale gezant heeft zijn bezoek aan Burundi weliswaar uitgesteld, maar onze ambassade en onze diensten in Brussel blijven in contact met diverse actoren. We zullen blijven streven naar een goede samenwerking tussen de Europese Unie en de Afrikaanse Unie, met een specifieke rol voor de actoren in de regio. We zullen daarbij trachten de geest van de Arusha-akkoorden te doen naleven, hoewel het voorbije referendum en de aanpassing van de grondwet dit helemaal niet makkelijk maken.

04.03 Peter Luykx (N-VA): Volgens de Burundese

transparence.

(En néerlandais) J'ai abordé ceci encore tout récemment à l'occasion d'une conférence publique en présence du président de la Commission de l'Union africaine Moussa Faki et du chargé d'affaires burundais. Cette situation est en effet contraire à l'esprit des accords d'Arusha et menace le dialogue. Le 8 mai, Federica Mogherini, la Haute représentante de l'UE, a également déploré récemment les récents développements et appelé au respect des accords d'Arusha. Nous constatons clairement une dérive vers un régime militaire au Burundi, ce qui suscite beaucoup de frustrations et menace en tous cas la stabilité.

(En français) La multiplication des acteurs, comme l'ONU, est essentielle. La présidence du Conseil de sécurité a adopté une déclaration assez forte sur le Burundi le 5 avril, même si on peut regretter qu'il n'y ait aucune mention directe de la révision constitutionnelle. L'Union africaine est aussi un acteur très important qui souhaite s'engager plus dans la médiation.

L'implication de la région est fondamentale pour exercer une pression supplémentaire sur les autorités burundaises. L'UE a pratiquement fait tout ce qui était possible. Nous étudions avec d'autres partenaires la possibilité d'organiser en juin une réunion des garants d'Arusha à New York pour les placer devant leurs responsabilités et relancer un dialogue interburundais.

(En néerlandais) Au cours des derniers mois, la Communauté de l'Afrique de l'Est (CAE) n'a pas vraiment incité les autorités à dialoguer. Le président de la CAE, M. Museveni, doit à présent soit prendre une nouvelle initiative, soit passer le flambeau à l'Union africaine et/ou à l'ONU.

L'émissaire spécial belge a reporté, il est vrai, sa visite au Burundi, mais notre ambassade et nos services à Bruxelles restent en contact avec différents acteurs. Nous continuerons à œuvrer à une bonne collaboration entre l'Union européenne et l'Union africaine, en accordant un rôle spécifique aux acteurs de la région. Ce faisant, nous tenterons de faire respecter l'esprit des accords d'Arusha, bien que le dernier référendum et la modification de la constitution rendent très difficile la réalisation de cet objectif.

04.03 Peter Luykx (N-VA): Selon l'opposition

oppositie en volgens het Amerikaanse ministerie van Defensie ging de aanloop naar het referendum gepaard met heel wat intimidatie en gewelduitbarstingen.

Overigens zijn de ontwikkelingen in sommige Afrikaanse landen gelukkig wel positief en is louter pessimisme ten aanzien van dit continent zeker niet op zijn plaats.

Het incident is gesloten.

05 Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de herverkiezing van Viktor Orbán in Hongarije" (nr. 25030)

05.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Viktor Orbán werd tot premier van Hongarije herkozen. Zijn partij Fidesz heeft met 48,5% van de stemmen en een historische opkomst in een eerder politiek apathisch land twee derde van de zetels binnengehaald.

Die overwinning moet worden gezien in de context van de verwerping door de Europese volkeren van een Europese Unie die beschouwd wordt als inefficiënt, corrupt en een bedreiging voor de soevereiniteit van de natiestaten, waardoor de volkeren uiteindelijk hun zelfbeschikkingsrecht niet kunnen uitoefenen. Dat euroscepticisme vertaalt zich in de overwinning van nationalistische of extreemrechtse partijen. Onze diplomatie is het niet eens met het nationalisme van de heer Orbán.

Wat is uw analyse van zijn overwinning en de context waarin die geworteld is? Kunnen er met de Hongaarse premier, ondanks zijn radicale uitspraken, constructieve oplossingen uitgewerkt worden voor de toekomst van de Unie?

05.02 Minister Didier Reynders (Frans): Fidesz heeft met de bovenstaande cijfers de verkiezingen gewonnen en Orbán heeft zo zijn derde mandaat in de wacht gesleept. De participatiegraad bedroeg 68%. De op een na grootste partij, de extreemrechtse partij, heeft slechts 19,5% en de socialistische partij 12,5% van de stemmen behaald.

De tactiek van de regering om de immigratie als een bedreiging voor de veiligheid en de identiteit van het land voor te stellen heeft haar vruchten afgeworpen. Maar ook het onvermogen van de oppositie om de krachten te bundelen, een geflatteerde economische balans en sociale

burundaise et selon le département de la Défense américain, de nombreux cas d'intimidation et des explosions de violence ont eu lieu à l'approche du référendum.

Les évolutions dans certains pays africains sont par ailleurs heureusement positives et il ne convient certes pas de se montrer uniquement pessimiste à l'égard de ce continent.

L'incident est clos.

05 Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la réélection de Viktor Orbán en Hongrie" (n° 25030)

05.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Viktor Orbán a été réélu à la tête de la Hongrie. Son parti, le Fidesz, en progression, remporte deux tiers des sièges avec 48,5 % des voix, et un taux de participation historique dans un pays assez peu mobilisé politiquement.

Cette victoire s'inscrit dans un contexte de rejet par les peuples européens d'une Union européenne considérée comme inefficace, corrompue et destructrice de la souveraineté des États-nations aboutissant à l'impossible autodétermination des peuples. Cet euroscepticisme se manifeste par le triomphe des partis souverainistes ou d'extrême droite. Notre diplomatie est en désaccord avec le souverainisme de Monsieur Orbán.

Quelle est votre analyse sur sa victoire et sur le contexte dans lequel elle s'enracine? Peut-on trouver des solutions constructives avec le premier ministre hongrois quant à l'avenir de l'Union, malgré ses propos radicaux?

05.02 Didier Reynders, ministre (en français): Fidesz a remporté la victoire avec les chiffres cités pour son troisième mandat. Le taux de participation est de 68 %. Le deuxième parti, l'extrême droite, n'a obtenu que 19,5 % des voix et le parti socialiste 12,5 %.

La présentation par le gouvernement de l'immigration comme menace pour la sécurité et l'identité du pays a porté ses fruits. Mais l'incapacité de l'opposition à s'allier, un bilan économique flatteur et des mesures sociales pour les familles ont aussi contribué à cette victoire.

maatregelen voor de gezinnen hebben tot die overwinning bijgedragen.

De Hongaarse visie op de Europese Unie is niet de onze. Ze is niet echt eurosceptisch, omdat het lidmaatschap van de Unie niet ter discussie gesteld wordt.

74 % van de bevolking is pro Europese Unie. Ik ben dan ook voorstander van een dialoog, met name over onze meningsverschillen. Tijdens de ontmoeting tussen de premiers van de Benelux en de premiers van de Visegrádgroep (V4) die vorig jaar in juni plaatsvond, werd er openhartig gediscussieerd.

Zoals de Commissie en andere lidstaten zijn wij van oordeel dat onze boodschap duidelijk moet zijn wat het vrijwaren van het Europese acquis betreft, onder meer op het stuk van migratie en het besluitvormingsproces. In Marrakech was ik mede voorzitter tijdens het Rabatproces over migratie met West-Afrika. Hieraan namen 58 landen deel en met 57 van de 58 landen bereikten we een akkoord. Het enige land dat zich verzette, was Hongarije! We blijven de dialoog aangaan en als dat niet mocht lukken, dan zullen we proberen om vooruitgang te boeken in de verschillende dossiers die ons na aan het hart liggen.

05.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Uw diepgaande dossierkennis wijst erop dat u een visie heeft, wat heel belangrijk is. In een antwoord dat u tijdens een plenumvergadering gaf over Polen benadrukte u dat u een lans wilde breken voor de openbare vrijheden en duidelijke krijtlijnen wilde trekken. In Hongarije wordt de persvrijheid beknot en onlangs wierp de heer Soros de handdoek in de ring omdat hij te weinig ruimte kreeg om zijn educatieve doelstellingen te verwezenlijken.

In weerwil van het sterke nationale gevoel in Hongarije, waarvoor we begrip en respect kunnen opbrengen, hoop ik dat de Hongaren druk zullen uitoefenen op hun regering om deze tot meer realisme aan te sporen. Ik hoop dat het met de kracht van de overtuiging zal lukken, maar de huidige politieke toestand in Italië zal dat proces nog bemoeilijken.

Het incident is gesloten.

06 Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de herverkiezing van maarschalk Abdel Fattah al-Sisi tot president van Egypte"

La vision hongroise de l'Union européenne diverge de la nôtre. Elle n'est pas vraiment eurosceptique car elle ne remet pas cause l'appartenance à l'Union.

La population soutient à 74 % l'Union européenne. Je suis donc partisan d'un dialogue, notamment sur nos points de divergence. La rencontre des premiers ministres du Benelux avec les premiers ministres du V4 de Visegrád, en juin, avait permis des discussions franches et ouvertes.

Comme la Commission et d'autres États membres, nous estimons que nos messages doivent être clairs quant au respect de l'acquis européen, dont la migration et le processus décisionnel. J'ai coprésidé à Marrakech le processus de Rabat réunissant 58 pays sur la migration avec l'Afrique de l'Ouest. Nous avons obtenu l'accord de 57 pays sur 58; le seul pays opposé était la Hongrie! Nous allons maintenir le dialogue et si nous n'y arrivons pas, nous essayerons d'avancer sur les différents dossiers auxquels nous sommes attachés.

05.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Votre maîtrise des dossiers montre que vous avez une vision, c'est très important. Lors d'une réponse en plénière sur la Pologne, vous insistiez sur votre objectif de mettre en œuvre des balises pour les libertés publiques. En Hongrie, la liberté de la presse est mise à mal et, récemment, M. Soros a jeté l'éponge, faute d'espace pour mettre en œuvre ses objectifs éducatifs.

J'espère que les Hongrois exerceront une pression sur le gouvernement pour qu'il revienne à plus de réalisme, malgré le vif sentiment national qu'on peut comprendre et respecter. J'espère que la conviction suffira, mais la situation politique actuelle en Italie rendra le processus encore plus difficile.

L'incident est clos.

06 Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la réélection du maréchal Abdel Fattah al-Sisi à la présidence de l'Égypte" (n° 25031)

(nr. 25031)

06.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Eind maart werd Abdel Fattah al-Sisi tot president van Egypte verkozen. Sinds hij aan de macht gekomen is, heeft hij opnieuw voor stabiliteit gezorgd in het land, ten koste van een inperking van de vrijheid van meningsuiting, het politieke pluralisme, de toegang tot internet en de persvrijheid, en dan zwijg ik nog van de mensenrechtenschendingen.

Egypte wordt geconfronteerd met economische uitdagingen, een terugloop van het toerisme en een snel groeiende bevolking, wat tot problemen op het vlak van de infrastructuur en de werkgelegenheid leidt. President al-Sisi heeft na de revolutie van 2011 en de Morsi-jaren de noodzakelijke orde hersteld. Zijn uitwassen moeten echter aan de kaak gesteld worden.

Welke analyse maakt u van de herverkiezing van president al-Sisi? Kunnen ons land en de Europese Unie een rol spelen bij de vele uitdagingen waarvoor Egypte zich gesteld ziet?

06.02 Minister Didier Reynders (Frans): President al-Sisi werd met 97,08% van de stemmen verkozen. Verschillende kandidaten hebben zich min of meer gedwongen teruggetrokken. De participatiegraad bedroeg 41,1%. In 2014 was dat 47%. Het zijn vooral de gedesillusioneerde jongeren die niet zijn gaan stemmen.

De balans van zijn eerste mandaat is gemengd. De stabiliteit is hersteld, maar het terrorisme en de onveiligheid blijven issues. Op 6 februari werd er in de Sinai tot militaire actie overgegaan om de jihadisten te verzwakken. De strijd tegen het terrorisme heeft tot schendingen van de mensenrechten geleid.

Het land kent een moeilijke economische situatie. Het IMF heeft een lening van 12 miljard dollar toegekend. Sindsdien tekent Egypte een groei van 4,2% op en zijn de inkomsten uit het toerisme en de uitvoer gestegen (+124%). Onze bedrijven dragen bij tot de economische ontwikkeling, onder meer door mee te werken aan de verbreding van het Suezkanaal en de bouw van het nieuwe museum in Caïro. Onze jaarlijkse uitvoer naar Egypte is ten opzichte van 2016 met 6% gestegen tot 1,25 miljard euro.

In zijn bilaterale contacten moedigt België de verbeteringen aan. Stabiliteit ten koste van de mensenrechten is op termijn niet houdbaar. Egypte heeft te maken met een forse instroom van jongeren op de arbeidsmarkt. Zelfs een groei van

06.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Fin mars, Abdel Fattah al-Sissi a été reconduit à la tête de l'Égypte. Depuis son arrivée au pouvoir, il a apporté une nouvelle stabilité au pays, au prix d'une régression de la liberté d'expression, du pluralisme politique, de l'accès à Internet, de la liberté de la presse, sans parler des atteintes aux droits de l'homme.

L'Égypte connaît des défis économiques, un tarissement du tourisme et une démographie en pleine croissance qui pose des problèmes d'infrastructures et d'emploi. Le président al-Sissi a remis un ordre nécessaire suite à la révolution de 2011 et les années Morsi. Mais sa dérive doit être dénoncée.

Quelle est votre analyse sur la réélection du président al-Sissi? Notre pays, ainsi que l'Union européenne, peuvent-ils jouer un rôle dans les nombreux défis de l'Égypte?

06.02 Didier Reynders, ministre (en français): Le président al-Sissi a été réélu avec 97,08 % des voix. Plusieurs candidats s'étaient retirés, plus ou moins forcés. Le taux de participation était de 41,1 %. En 2014, il s'élevait à 47 %. Ce sont surtout les jeunes, désillusionnés, qui se sont abstenus.

Le bilan de son premier mandat est mitigé. La stabilité est revenue, mais le terrorisme et l'insécurité demeurent. Le 6 février a débuté une action militaire dans le Sinai afin d'affaiblir les djihadistes. La lutte contre le terrorisme a entraîné des violations des droits de l'homme.

La situation économique est difficile. Le FMI a accordé un prêt de 12 milliards de dollars. Depuis, l'Égypte enregistre une croissance de 4,2 % et bénéficie de davantage de recettes touristiques (+ 124 %) et d'exportations. Nos entreprises contribuent au développement économique, notamment dans l'élargissement du canal de Suez ou le nouveau Musée du Caire. Nos exportations annuelles vers l'Égypte ont atteint 1,25 milliards d'euros – une augmentation de 6 % par rapport à 2016.

Dans ses contacts bilatéraux, la Belgique encourage les améliorations. Une stabilité au prix des droits humains n'est pas durable. L'Égypte fait face à un afflux de jeunes sur le marché du travail. Même une croissance de 4 % ne suffira pas à

4% zal niet volstaan om aan de verwachtingen van die bevolkingsgroep tegemoet te komen.

06.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Ik denk dat ik een feit vergeten ben. President al-Sisi heeft zich ontpopt als een beschermer van de koptische minderheid, die als gevolg van de aanvallen waarvan ze het doelwit is, geneigd is te emigreren.

Het incident is gesloten.

De **voorzitter:** De vragen nrs. 24996, 25050 en 25081 van de heer Crusnière zijn uitgesteld. Vraag nr. 25026 van mevrouw Jadin is omgezet in een schriftelijke vraag.

07 Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de anti-lgbt-wetten van de Gemeenebestanden" (nr. 25169)

07.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Sinds twee jaar worden de organisatoren van de *gay pride parade* in Uganda bedreigd, aangevallen en gedwongen om het evenement te annuleren. In Maleisië kan homoseksualiteit worden bestraft met twintig jaar gevangenis. In Trinidad en Tobago riskeren homoseksuelen 25 jaar celstraf. In 37 landen van het Gemeenebest worden homoseksuelen gestraft op grond van de oude Britse koloniale wetten.

Kan men de aandacht van het Verenigd Koninkrijk op dat probleem vestigen en het vragen om zijn invloed aan te wenden in die landen?

07.02 Minister Didier Reynders (Frans): Net zoals België geeft het Verenigd Koninkrijk uitvoering aan de EU-richtsnoeren die de bevordering en eerbiediging van alle grondrechten van de lhbt'ers beogen. Overal ter wereld zetten de ambassades van de EU-lidstaten op lokaal niveau gezamenlijke acties op met betrekking tot die richtsnoeren.

Het Verenigd Koninkrijk is lid van de Equal Rights Coalition, die op internationaal vlak lobbyt voor de eerbiediging van de rechten van de lhbt'ers. Ik twijfel er niet aan dat het die dimensie meeneemt in zijn betrekkingen met zijn partners uit het Gemeenebest.

07.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): De vergadering van de ministers van Buitenlandse Zaken van 28 mei biedt de gelegenheid die aangelegenheid ter sprake te brengen.

couvrir les attentes de cette population.

06.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Je pense avoir oublié un fait. Ce président s'est révélé un protecteur de la minorité copte, qui a tendance à s'expatrier à cause des attaques dont elle fait l'objet.

L'incident est clos.

Le **président:** Les questions n^{os} 24996, 25050 et 25081 de M. Crusnière sont reportées. La question n^o 25026 de Mme Jadin est transformée en question écrite.

07 Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les lois anti-LGBT des pays du Commonwealth" (n^o 25169)

07.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Depuis deux ans, les organisateurs de la marche des Fiertés en Ouganda sont menacés, agressés, forcés d'annuler l'événement. La loi anti-gay en Malaisie peut coûter vingt ans derrière les barreaux. À Trinidad-et-Tobago, les homosexuels risquent 25 ans de prison. Dans 37 pays du Commonwealth, on punit les homosexuels au nom des vieilles lois coloniales britanniques.

Peut-on attirer l'attention du Royaume-Uni sur cette question et lui demander de jouer de son influence dans ces pays?

07.02 Didier Reynders, ministre (en français): Comme la Belgique, le Royaume-Uni met en œuvre les lignes directrices de l'UE visant à promouvoir et garantir le respect de tous les droits fondamentaux des LGBTI. Elles font l'objet d'une action locale concertée des ambassades de des pays de l'UE partout dans le monde.

Le Royaume-Uni est membre de l'Equal Rights Coalition, qui se livre à du lobbying international en faveur du respect des droits des LGBTI. Je ne doute pas qu'il intègre cette dimension dans ses relations avec ses partenaires du Commonwealth.

07.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): La réunion des ministres des Affaires étrangères du 28 mai est une occasion d'évoquer le sujet.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

08 Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de nakende topontmoeting tussen de Noord-Koreaanse leider Kim Jong-un en de president van de Verenigde Staten Donald Trump" (nr. 25191)

08 Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le prochain sommet entre le leader nord-coréen Kim Jong-un et le président des États-Unis Donald Trump" (n° 25191)

08.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Kim Jong-un kondigde op 20 april aan dat Noord-Korea zou stoppen met kernproeven en rakettesten. Zijn bezoek aan China toont ook aan dat hij een nieuwe rol opneemt in de onderhandelingen over nucleaire ontwapening.

08.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Kim Jong-un a annoncé la fin des essais nucléaires balistiques ce 20 avril. Sa visite en Chine témoigne aussi de son repositionnement comme acteur dans les négociations de dénucléarisation.

Hoe staat de Europese Raad tegenover de toekomstige ontmoeting tussen president Trump en Kim Jong-un? Is de aankondiging van de stopzetting van het nucleaire programma van Noord-Korea enkel bluff? Heeft de ommekeer te maken met de economische sancties tegen het land? Betekent dit dat de diplomatie van president Trump doeltreffend is?

Comment le Conseil européen perçoit-il la future rencontre entre D. Trump et Kim Jong-un? La suspension du programme nucléaire nord-coréen est-elle du bluff? Ce revirement est-il lié aux sanctions économiques qui frappent le pays? Cela signifie-t-il que la diplomatie du président Trump est efficace?

08.02 Minister Didier Reynders (Frans): De top van 12 juni in Singapore tussen Donald Trump en Kim Jong-un zou een verdere stap zijn in de dialoog tussen de internationale gemeenschap en Noord-Korea, die in de marge van de Olympische Spelen en de inter-Koreaanse top van 27 april werd aangevat. In de verklaring van Panmunjom heet het dat Noord-Korea voorstander is van een dialoog voor vrede en denuclearisatie.

08.02 Didier Reynders, ministre (en français): Le sommet du 12 juin à Singapour entre Donald Trump et Kim Jong-un serait une étape dans le dialogue entre la communauté internationale et la Corée du Nord, entamée en marge des J.O. et du sommet inter-coréen du 27 avril. Dans la déclaration de Panmunjom, la Corée du Nord est favorable à un dialogue pour la paix et la dénucléarisation.

Voor de ontmoeting tussen Trump en Kim Jong-un heeft Amerikaans minister van Buitenlandse Zaken Mike Pompeo twee keer Noord-Korea bezocht. Op 9 mei werden er drie Amerikaanse gijzelaars vrijgelaten. Noord-Korea zei ook dat het zijn kernproeven zou staken en nodigde internationale journalisten uit om als waarnemer van 23 tot 25 mei de ontmanteling van zijn nucleaire testsite (in Punggye-ri) bij te wonen.

Pour la rencontre Trump/Kim Jong-un, Mike Pompeo a fait deux voyages. Le 9 mai, trois otages américains ont été libérés. Par ailleurs, Pyongyang dit suspendre ses essais nucléaires et invite des journalistes internationaux à venir observer le démantèlement de son site nucléaire (le site de Punggye-ri) du 23 au 25 mai.

Voor een volledige denuclearisatie zou het land het kernstopverdrag kunnen ondertekenen en ratificeren. Tijdens de conferentie van 22 mei in Brussel met betrekking tot de inwerkingtreding van dat verdrag heb ik daarvoor gepleit.

Pour une dénucléarisation complète, le pays pourrait signer et ratifier le traité d'interdiction complète des essais nucléaires. Le 22 mai à Bruxelles, à la conférence sur l'entrée en vigueur de ce traité, j'ai plaidé en ce sens.

De internationale gemeenschap is van mening dat de sancties in grote mate hebben bijgedragen tot de hervatting van de dialoog.

La communauté internationale estime que les sanctions ont largement contribué au retour au dialogue.

China heeft, als permanent lid van de VN-

La Chine, en tant que membre permanent du

Veiligheidsraad, voor elke verscherping van de VN-sancties gestemd. We zullen dan ook op 12 juni zien welke concrete maatregelen er zullen worden voorgesteld voor de pacificatie en de denuclearisatie van het Koreaanse schiereiland.

08.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Noord-Korea en Iran zouden samenwerken voor de levering van nucleair materiaal. In die context kan alles wat tot ontspanning bijdraagt, alleen maar positief zijn. Ik dank u.

Het incident is gesloten.

09 Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de situatie in Iran" (nr. 25379)

09.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Sinds het begin van het jaar hebben talrijke demonstraties in Iran tot ernstige repressie geleid. Er werden demonstranten gedood, anderen werden gemarteld. Het Iraanse volk toont eens te meer dat het naar democratie snakt.

Wat kan België ondernemen? Kunnen we het regime dwingen politieke gevangenen vrij te laten, de vrijheid van meningsuiting te respecteren en een eind te maken aan de onderdrukking van vrouwen? Welke maatregelen kan Europa nemen?

09.02 Minister Didier Reynders (Frans): Onze ambassade in Teheran en mijn diensten in Brussel volgen die gebeurtenissen op de voet. De EU heeft al sancties uitgevaardigd tegen Iran. De speciale vertegenwoordiger voor de mensenrechten van de EU heeft in dat verband bezoeken aan Iran gebracht. We hebben de jongste resolutie van de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties met betrekking tot de mensenrechtensituatie in Iran mede ondersteund. Op de jongste vergadering van de VN-Mensenrechtenraad in maart hebben we de kwesties van de doodstraf en de vrouwenrechten aan de orde gesteld.

Bij elke ontmoeting met mijn Iraanse ambtgenoot Mohammad Javad Zarif spreken we over het nucleaire akkoord, de ballistische raketten, de rol die Iran speelt in de conflicten in de regio, maar ook over de mensenrechten en dan breng ik individuele dossiers ter sprake. We vragen regelmatig om de doodstraf niet toe te passen.

09.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): De echte macht ligt bij de Iraanse Revolutionaire Garde en de hoogste geestelijke leider, terwijl de macht van de

Conseil de sécurité, a voté en faveur de chaque renforcement des sanctions ONU. Nous verrons donc le 12 juin quelles mesures concrètes seront proposées pour la pacification et la dénucléarisation de la péninsule.

08.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Il y aurait des liens entre Pyongyang et l'Iran pour la fourniture de matériaux nucléaires. Dans ce contexte, tout ce qui va vers un apaisement ne peut être que positif, je vous remercie.

L'incident est clos.

09 Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la situation en Iran" (n° 25379)

09.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Depuis le début de l'année, de nombreuses manifestations en Iran se sont soldées par une sévère répression: des manifestants ont été tués, d'autres torturés. Le peuple iranien montre une nouvelle fois son désir de démocratie.

Que peut faire la Belgique? Peut-on contraindre le régime à libérer des prisonniers politiques, à respecter la liberté d'expression, à cesser la répression contre les femmes? Quelles mesures peut adopter l'Europe?

09.02 Didier Reynders, ministre (en français): Notre ambassade à Téhéran et mes services à Bruxelles suivent de près ces événements. L'UE a déjà adopté des sanctions contre l'Iran. Le représentant spécial de l'UE pour les Droits de l'homme a mené des visites en Iran dans ce contexte. Nous avons co-parrainé la dernière résolution de l'Assemblée générale des Nations Unies relative à la situation des droits de l'homme en Iran. Lors de la dernière session du Conseil des droits de l'homme en mars, nous avons abordé les questions de la peine de mort et des droits des femmes.

À chaque rencontre avec mon homologue M. Zarif, nous évoquons l'accord nucléaire, les missiles balistiques, le rôle de l'Iran dans les conflits de la région mais aussi les droits de l'homme et je l'entretiens à cet effet de dossiers individuels. Nous demandons régulièrement de ne pas appliquer la peine de mort.

09.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Les Gardiens de la révolution et le Guide suprême détiennent le pouvoir réel, laissant le pouvoir symbolique au

president symbolisch is: de president mag dan wel vooruitgang aankondigen, daarom wordt dat nog geen werkelijkheid.

In Iran werd de toegang tot Instagram beperkt; het regime lijkt ten einde raad te zijn. We moeten de banden met Iran onderhouden zonder daarom minder druk uit te oefenen.

Het incident is gesloten.

10 Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de plannen voor een Europese defensie" (nr. 25497)

10.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): In maart publiceerde de hoge vertegenwoordiger van de Europese Unie voor Buitenlandse Zaken en Veiligheidsbeleid een actieplan over de militaire mobiliteit in de EU, waarin de doelstellingen worden geformuleerd om tegen 2025 tot een Europese defensie-unie te komen. In dat plan wordt duidelijk gesteld dat deze doelstellingen niet aan het veiligheidsbeleid van de lidstaten mogen raken.

Wat is uw mening hierover? Is 2025 niet wat voorbarig? Hoe kunnen we onze transportinfrastructuur afstemmen op die van onze Europese burens? Ik denk dat mevrouw Merkel gelijk heeft wanneer ze stelt dat we voor onszelf zullen moeten zorgen.

10.02 Minister Didier Reynders (Frans): De EU en de NAVO hebben van het verbeteren van de militaire mobiliteit een prioriteit gemaakt, omdat het van groot belang is dat er adequaat en snel op een crisis kan worden gereageerd. Dat aspect van de EU-NAVO-samenwerking zal op de NAVO-top in juli aan bod komen.

Het in maart door de hoge vertegenwoordiger van de Unie en de Commissievoorzitter gelanceerde gezamenlijke actieplan heeft tot doel de transportinfrastructuur te verbeteren en de regelgeving te harmoniseren om synergieën tot stand te brengen in het kader van de werkzaamheden en projecten met betrekking tot het trans-Europese vervoersnetwerk (TEN-V). Om de geschiktheid van de infrastructuur te evalueren en te bepalen welke aanpassingen er in het kader van het TEN-V-project met financiering van de Commissie eventueel kunnen worden aangebracht, worden de militaire behoeften in kaart gebracht.

Met de steun van de lidstaten worden er in het

président: ce n'est pas parce que ce dernier annonce un progrès qu'il le verra traduit dans les faits.

Instagram vient d'être suspendu en Iran: le régime semble aux abois. Nous devons maintenir les liens avec l'Iran sans faire baisser la pression.

L'incident est clos.

10 Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "le projet de défense européenne" (n° 25497)

10.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): En mars, la Haute représentante de l'Union européenne pour les Affaires étrangères et la Politique de sécurité a publié un plan d'action sur la mobilité militaire dans l'UE, qui reprend les objectifs pour une réelle Europe de la défense d'ici 2025. Ce plan dit clairement que ces objectifs ne pourront nuire aux politiques de sécurité de chaque État membre.

Qu'en pensez-vous? L'échéance de 2025 n'est-elle pas précoce? Comment harmoniser nos infrastructures de transport avec nos voisins européens? Je pense que Mme Merkel a raison de dire que nous allons devoir nous prendre en charge.

10.02 Didier Reynders, ministre (en français): Améliorer la mobilité militaire est une priorité de l'UE et de l'OTAN car il est essentiel de réagir adéquatement et rapidement à une crise. Ce point de leur coopération sera traité au sommet de l'OTAN de juillet.

Le plan d'action conjoint lancé en mars par la Haute représentante et le président de la Commission vise à améliorer les infrastructures de transport et à harmoniser les réglementations pour créer des synergies dans le cadre des travaux et projets sur le *Trans-European Transport Network* (TEN-T). Un inventaire des besoins militaires est en cours pour évaluer si l'infrastructure est adéquate et déterminer d'éventuelles adaptations dans le projet TEN-T avec un financement de la Commission.

Des projets se déroulent avec le soutien des États

kader van de permanente gestructureerde samenwerking (PESCO) projecten uitgevoerd. Wat ons land betreft worden er op het interdepartementale niveau inspanningen geleverd om die doelstellingen te bereiken. We zullen de mogelijke samenwerkingsverbanden met de EU op de NAVO-top toelichten.

10.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Elke stap in de richting van een toenadering is positief en betekent niet dat men zijn eigenheid zou moeten opgeven. We trekken onvoldoende middelen uit voor Defensie.

Het incident is gesloten.

11 Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de jongste ebolagevallen in Congo" (nr. 25510)

11.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Volgens Christos Stylianides biedt de Europese Unie haar volledige steun aan de hulpacties naar aanleiding van de recente gevallen van ebola in de DRC. De EU volgt de situatie op de voet en heeft contact met de Congolese overheid, de WHO en de partners ter plaatse. De EU is bereid om in samenwerking met haar partners ter plaatse hulpacties op te zetten.

Zal België, gelet op de moeizame relaties met de DRC, bijdragen aan die inspanningen? Er zouden al 55 doden zijn. Heeft ons land specifieke verzoeken ontvangen van Kinshasa? Wat is de werkelijke omvang van de epidemie? Door de hongersnood in Kasaï zal ze mogelijk nog uitbreiden. Zal de EU maatregelen nemen in de getroffen gebieden om de epidemie in te dammen?

11.02 Minister Didier Reynders (Frans): Volgens de WHO zijn er 45 bevestigde of vermoedelijke gevallen van ebola en zijn er 25 personen – dat aantal is ondertussen misschien opgelopen tot 27 – overleden. De eerste gevallen zijn in april opgedoken in het noordwesten van het land, waarna het virus zich verspreid heeft naar Mbandaka.

België neemt deel aan de internationale inspanningen die geleverd worden om de epidemie te bestrijden. Ons land steunt fondsen en internationale organisaties. België heeft op de donorconferentie toegezegd de steun aan de DRC, die in 2017 18 miljoen euro bedroeg, voor 2018 tot 25 miljoen euro op te trekken. Een bijkomend

membres dans la PESCO. Au niveau belge, des efforts interdépartementaux sont entrepris pour atteindre ces objectifs. Nous expliquerons au sommet de l'OTAN les collaborations possibles avec l'UE.

10.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Chaque pas dans le sens du rapprochement est positif, et n'empêche pas les particularités. Nous ne consacrons pas suffisamment de moyens à notre Défense.

L'incident est clos.

11 Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les derniers cas d'Ebola au Congo" (n° 25510)

11.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Selon Christos Stylianides, suite aux derniers cas d'Ebola en RDC, l'Union européenne offre son soutien total à l'aide en la matière. L'Union européenne suit de près la situation, en contact avec les autorités congolaises, l'OMS et les partenaires sur le terrain. L'Union européenne est prête à déployer une assistance sur le terrain en coordination avec ses partenaires.

La Belgique, dans le contexte actuel, participe-t-elle à ces efforts? Il y aurait eu 55 morts jusqu'à présent. Des demandes spécifiques nous ont-elles été adressées par Kinshasa? Quelle est l'ampleur réelle de cette épidémie? Celle-ci risque d'augmenter avec la famine au Kasaï. L'Union européenne a-t-elle prévu des plans de confinement dans les régions touchées?

11.02 Didier Reynders, ministre (en français): Le nombre de morts s'élève à 25, peut-être 27 aujourd'hui, sur un total de 45 cas confirmés ou suspectés, selon l'OMS. Les premiers cas sont apparus en avril au Nord-Ouest avant de se propager à Mbandaka.

La Belgique participe aux efforts internationaux dans la lutte contre l'épidémie. Elle soutient des fonds et des organisations internationales. Notre pays s'est engagé, lors de la Conférence des donateurs, à rehausser son soutien à la RDC de 18 millions d'euros en 2017 à 25 millions pour 2018. Un budget additionnel de 3 millions sera consacré

budget van 3 miljoen euro zal ter beschikking gesteld worden van het Common Humanitarian Fund, dat door de humanitaire coördinator in de DRC wordt beheerd. De WHO kan daar een beroep op doen.

We volgen de evolutie op de voet en willen de bevolking helpen. De WHO geeft niet aan dat er behoefte is aan extra laboratoria. Momenteel bestaan er dan ook geen plannen om een B-Lifelaboratorium naar de regio te sturen.

11.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Ondanks de spanningen kunnen we onze relaties verbeteren door te tonen dat we in geval van problemen steeds klaarstaan om te helpen.

Het incident is gesloten.

12 Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de eerste minister over "de diplomatieke opvolging van de conclusies van de onderzoekscommissie betreffende de minnelijke schikking in strafzaken" (nr. 25242)

12.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): De Kamer heeft op 26 april het eindverslag van de onderzoekscommissie Kazachgate goedgekeurd. In eindbeoordeling nr. 35 wordt er gesteld dat "de onderzoekscommissie oordeelt dat het onaanvaardbaar is dat buitenlandse autoriteiten zich inlaten met een lopend Belgisch gerechtelijk onderzoek."

Daarmee wordt er gedoeld op de initiatieven die de entourage van president Sarkozy in 2011 genomen heeft en waarvan de heer Guéant, gewezen secretaris-generaal van het Elysée, tijdens zijn gehoor op 3 mei 2017 gewag maakte.

Gelet op de ernst ervan moet die beoordeling op politiek en diplomatiek vlak een vervolg krijgen ten aanzien van Frankrijk.

Draagt u kennis van het verslag van de onderzoekscommissie en van die beoordeling nr. 35?

Hoe zult u er gevolg aan geven? Zult u dat verslag aan de Franse autoriteiten bezorgen?

Zal de Belgische regering officieel contact met de Franse autoriteiten opnemen om hun inmenging in 2011 als onaanvaardbaar te veroordelen? Welke andere diplomatieke demarche overweegt u?

12.02 Minister Didier Reynders (Frans): Ik heb het

au Common Humanitarian Fund, géré par le coordinateur humanitaire en RDC. L'OMS peut y faire appel.

Nous suivons l'évolution de près et notre objectif est d'aider la population. L'OMS n'exprime pas le besoin de laboratoires supplémentaires. L'envoi d'un laboratoire B-Life n'est pas prévu.

11.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Malgré les tensions, montrer que nous sommes au rendez-vous en cas de problème contribue à améliorer nos relations.

L'incident est clos.

12 Question de M. Georges Gilkinet au premier ministre sur "le suivi diplomatique des conclusions de la commission d'enquête relative à la transaction pénale" (n° 25242)

12.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): La Chambre a voté ce 26 avril le rapport final de la commission d'enquête "Kazakhgate". L'appréciation finale 35 précise que celle-ci estime inacceptable que des autorités étrangères s'immiscent dans une instruction judiciaire en cours en Belgique.

On vise les initiatives prises par l'entourage du président Sarkozy en 2011 et relatées par M. Guéant, ancien secrétaire général de l'Élysée, lors de son audition ici le 3 mai 2017.

Vu sa gravité, cette appréciation mérite un suivi politique et diplomatique à l'égard de la France.

Avez-vous pris connaissance du rapport de la commission d'enquête et de cette appréciation 35?

Quelle suite comptez-vous lui donner? Communiquerez-vous ce rapport aux autorités françaises?

Un contact officiel sera-t-il pris par le gouvernement belge avec celles-ci pour dénoncer le caractère inacceptable de leur intervention en 2011? Quelle autre démarche diplomatique envisagez-vous?

12.02 Didier Reynders, ministre (en français): J'ai

verslag van de onderzoekscommissie gelezen. De regering zal de door de Kamer aangenomen aanbevelingen uitvoeren. Het verslag is overigens openbaar.

12.03 **Georges Gilkinet** (Ecolo-Groen): Uw korte antwoord staat in geen verhouding tot de feiten, net als het antwoord dat de eerste minister gisteren op een van mijn vragen gegeven heeft.

Weinig landen zouden buitenlandse inmenging klakkeloos aanvaarden. Het gebrek aan reactie strekt uw regering noch uw functie tot eer.

Het incident is gesloten.

13 **Vraag van de heer Wouter De Vriendt aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "het Belgische Syriëbeleid" (nr. 25269)**

13.01 **Wouter De Vriendt** (Ecolo-Groen): Volgens 11.11.11 doet België met zijn Syriëbeleid wat nodig is op het vlak van humanitaire hulp en de strijd tegen straffeloosheid, maar doet ons land te weinig politieke en stabiliserende inspanningen. Toen ons land in juni 2016 voor het eerst F-16's naar Syrië stuurde, verkondigde de regering nochtans dat dit deel uitmaakte van een alomvattende strategie.

Zal de regering de steun aan de Syrische *civil society* optrekken en ook op Europees niveau pleiten voor meer inspanningen op dat vlak? Het Madad-fonds, waar België in het bestuursorgaan zetelt, kan een mogelijkheid zijn. Zal de minister meer inspanningen doen om te ijveren voor een politieke transitie onder VN-bemiddeling, waar België misschien een grotere rol kan spelen als het verkozen wordt in de Veiligheidsraad?

13.02 **Minister Didier Reynders** (*Nederlands*): De plaats en de rol van de Syrische *civil society* zijn zowel nu als na het conflict van heel groot democratisch belang. We bekijken of het mogelijk is om, naast de eerder gedoneerde 3 miljoen euro, budgetten vanuit de budgetlijn Maatschappijopbouw naar het Madad-fonds te verschuiven. Daarnaast onderzoekt de dienst Vredesopbouw verschillende voorstellen, onder meer van de Syrische *civil society*, om projecten te steunen in Syrië.

Het is te vroeg voor reconstructie omdat de

pris connaissance du rapport de la commission d'enquête. Le gouvernement mettra en œuvre les recommandations votées par la Chambre. Pour le reste, le rapport est public.

12.03 **Georges Gilkinet** (Ecolo-Groen): Votre courte réponse n'est pas à la hauteur des faits, pas plus que celle du premier ministre hier à une autre de mes questions.

Peu de pays accepteraient une immixtion étrangère sans réagir. L'absence de réaction n'honore ni le gouvernement, ni votre fonction.

L'incident est clos.

13 **Question de M. Wouter De Vriendt au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la politique belge envers la Syrie" (n° 25269)**

13.01 **Wouter De Vriendt** (Ecolo-Groen): Selon 11.11.11, la politique belge envers la Syrie fait ce qui est nécessaire sur le plan de l'aide humanitaire et de la lutte contre l'impunité, mais elle ne fournit pas suffisamment d'efforts politiques et de stabilisation. Lorsque notre pays a envoyé pour la première fois des F-16 en Syrie en juin 2016, le gouvernement avait pourtant annoncé que cette intervention s'inscrivait dans une stratégie globale.

Le gouvernement compte-t-il accroître son aide à la société civile syrienne et plaider, à l'échelon européen également, pour une intensification des efforts sur ce plan? Le fonds Madad, où la Belgique siège au Conseil d'administration, offre peut-être une possibilité. Le ministre entend-il multiplier les efforts pour défendre une transition politique sous l'égide des Nations Unies, transition dans le cadre de laquelle la Belgique pourra peut-être jouer un rôle plus important si elle est élue au Conseil de sécurité?

13.02 **Didier Reynders**, ministre (*en néerlandais*): La place et le rôle de la société civile sont et ont été – postérieurement au conflit – essentiels sur le plan démocratique. Nous examinons s'il est possible de transférer, outre les trois millions d'euros qui ont fait l'objet d'une donation, des crédits de la ligne budgétaire Consolidation de la société vers le fonds d'affectation spéciale pour la Syrie ("fonds Madad"). En outre, le service Consolidation de la paix examine différentes propositions – présentées notamment par la société civile syrienne – visant à soutenir des projets en Syrie.

Il est trop tôt pour procéder à la reconstruction étant

projecten – en dus ook de middelen – het doel wellicht nog niet zullen bereiken. Binnen het Madad-fonds pleiten we wel al voor het starten van de voorbereiding van die projecten.

Een politieke oplossing voor het conflict in Syrië blijft een absolute prioriteit. Ik verdedig dit standpunt in al mijn contacten: bilateraal, binnen de EU en binnen de VN.

13.03 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Als lid van de VN-Veiligheidsraad zou België een grote rol kunnen spelen bij de politieke transitie. Ik hoop dat we daarover nog van gedachten kunnen wisselen. Ons land kan ondertussen echter wel degelijk meer doen voor de Syrische *civil society*. Andere landen zoals Nederland doen dat niet via een fonds, maar rechtstreeks. *Early reconstruction* van basisinfrastructuur is volgens mij wel mogelijk als we concrete criteria opstellen.

Het incident is gesloten.

14 Samengevoegde vragen van

- de heer Dirk Van der Maelen aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de aanduiding van een hoge, onafhankelijke ambtenaar in het kader van het onderzoek naar de dood van Dag Hammarskjöld" (nr. 24839)
- de heer Benoit Hellings aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de jongste ontwikkelingen in België met betrekking tot het lopende onderzoek naar de verdachte dood van Dag Hammarskjöld" (nr. 25006)

14.01 Dirk Van der Maelen (sp.a): In de VN-resolutie van 24 december 2017 over het onderzoek naar de dood van Dag Hammarskjöld wordt aan de lidstaten gevraagd om een onafhankelijk ambtenaar aan te duiden om de archieven van de veiligheidsdiensten te onderzoeken. De regering besliste hiervoor een mandaat af te bakenen voor het Comité I.

Is dat al gebeurd? Waarom moet er een afbakening zijn? Mogen sommige archieven dan niet worden geraadpleegd?

14.02 Benoit Hellings (Ecolo-Groen): Onlangs stond in *De Morgen* te lezen dat u en uw collega's van Justitie en Defensie naar aanleiding van de

donné que les projets, et donc également les moyens, n'atteindront peut-être pas encore l'objectif visé. Dans le cadre du fonds Madad, nous préconisons toutefois de commencer d'ores et déjà à préparer la mise en œuvre de ces projets.

Trouver une solution politique au conflit syrien demeure une priorité absolue. Je défends ce point de vue dans le cadre de tous mes contacts, qu'ils soient de nature bilatérale ou établis au sein de l'Union européenne et des Nations Unies.

13.03 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): En tant que membre du Conseil de sécurité de l'ONU, la Belgique pourrait jouer un rôle important dans la transition politique. J'espère que nous pourrions encore échanger à ce sujet. Mais notre pays peut, dans l'intervalle, en faire réellement davantage pour la société civile syrienne. D'autres pays tels que les Pays-Bas ne le font pas par le biais d'un fonds, mais directement. Un début de reconstruction des infrastructures de base est faisable à mon sens si nous définissons des critères concrets.

L'incident est clos.

14 Questions jointes de

- M. Dirk Van der Maelen au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la désignation d'un haut fonctionnaire indépendant dans le cadre de l'enquête sur la mort de Dag Hammarskjöld" (n° 24839)
- M. Benoit Hellings au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les développements belges récents concernant l'enquête en cours à propos de la mort suspecte de Dag Hammarskjöld" (n° 25006)

14.01 Dirk Van der Maelen (sp.a): Dans la résolution des Nations Unies du 24 décembre 2017 concernant l'enquête relative à la mort de Dag Hammarskjöld, il est demandé aux États membres de désigner un fonctionnaire indépendant chargé de la consultation des archives des services de sécurité. Le gouvernement a décidé de mandater le Comité R à cette fin.

Ce mandat a-t-il déjà été rédigé? Pourquoi ce mandat est-il nécessaire? Certaines archives ne peuvent-elles pas être consultées librement?

14.02 Benoit Hellings (Ecolo-Groen): Récemment, *De Morgen* annonçait qu'en réponse à la décision de l'ONU de maintenir le juge Othman

beslissing van de VN dat rechter Othman deze gevoelige zaak mag blijven leiden, de regering zouden voorstellen om het Comité I het mandaat te geven om opzoekingen te verrichten in de geclassificeerde archieven.

Dat zou een belangrijke stap vooruit zijn, omdat de regering tot nu toe die donkere periode van ons koloniaal verleden eerder in de vergeethoek wilde duwen.

Wat is de stand van de procedure voor de toekenning van dat mandaat aan het Comité I? Tot welke archieven krijgt het Comité I toegang? Zal het Comité I rechtstreeks contact kunnen opnemen met rechter Othman? Zal het Comité I gedeclassificeerde documenten kunnen voorstellen? Zal de Kamer van volksvertegenwoordigers het Comité I kunnen horen zodra zijn onderzoek is afgerond?

14.03 Minister **Didier Reynders** (*Frans*): Ik bevestig eens te meer dat België ten volle zal blijven samenwerken met de VN en de eminente persoonlijkheid die met de opvolging van dat dossier is belast.

We zijn ingegaan op het verzoek van de heer Othman om een onafhankelijke, hooggeplaatste verantwoordelijke aan te stellen die toegang zal krijgen tot het archief van zowel de burgerlijke als militaire inlichtingendiensten.

(*Nederlands*) De persoon die zal worden aangeduid om de relevante archieven te raadplegen, moet uiteraard over een veiligheidsmachtiging beschikken. De wet is daarover zeer strikt, die benoeming kan dus niet lichtzinnig gebeuren.

(*Frans*) De ministers van Justitie en Defensie hebben ermee ingestemd dat de heer Guy Rapaille, voorzitter van het Comité I, zou worden aangesteld als hooggeplaatste ambtenaar die in de Belgische archieven opzoekingen moet doen naar de omstandigheden van de dood van Dag Hammarskjöld en zijn medepassagiers. Voor de geclassificeerde archieven zal de heer Rapaille worden bijgestaan door professor Kris Quanten, hoofd van de leerstoel Geschiedenis van de Koninklijke Militaire School (KMS), voor zover die archieven niet tot de bevoegdheid van het Comité I behoren.

We zullen erop toezien dat de hun toevertrouwde taken goed worden uitgevoerd.

14.04 **Benoit Hellings** (Ecolo-Groen): Ik heb alle

dans sa fonction d'enquêteur en chef sur cette délicate affaire, vous aviez décidé avec vos collègues de la Justice et de la Défense de proposer au gouvernement que le Comité R soit l'instance habilitée à effectuer des recherches approfondies dans les archives classifiées.

Il s'agirait d'une nette avancée car jusqu'à présent, les initiatives prises par le gouvernement visaient plutôt à refermer les portes sur cette période sombre de notre histoire coloniale.

Où en est cette procédure de désignation du Comité R? Quelles institutions dépositaires d'archives le Comité R pourra-t-il visiter? Le Comité R pourra-t-il entrer directement en contact avec le juge Othman? Le Comité R sera-t-il en capacité de vous suggérer des déclassifications de documents? La Chambre des représentants pourra-t-elle entendre le Comité R une fois son enquête terminée?

14.03 **Didier Reynders**, ministre (*en français*): Je confirme une fois de plus que la Belgique continuera à coopérer pleinement avec l'ONU et l'éminente personnalité chargée du suivi de ce dossier.

Nous avons répondu positivement à la demande de M. Othman de désigner un responsable indépendant de haut niveau qui aura accès aux archives des services de renseignement, tant civils que militaires.

(*En néerlandais*) La personne qui sera désignée pour consulter les archives utiles devra évidemment disposer d'une habilitation de sécurité. La loi est très stricte à cet égard, cette nomination ne peut donc être effectuée à la légère.

(*En français*) Les ministres de la Justice et de la Défense ont donné leur accord pour que M. Guy Rapaille, président du Comité R, soit désigné comme responsable de haut niveau chargé de recherches dans les archives belges sur les circonstances de la mort de Dag Hammarskjöld et de ceux qui l'accompagnaient. Pour les archives classées "secret" et dans la mesure où elles n'entrent pas dans le champ de compétences du Comité R, M. Rapaille recevra l'assistance du professeur Kris Quanten, titulaire de la chaire d'Histoire militaire de l'ERM.

Nous resterons attentifs au bon déroulement des tâches qui leur ont été confiées.

14.04 **Benoit Hellings** (Ecolo-Groen): J'ai toute

vertrouwen in het Comité I. De voorzitter van dat comité is de geknipte persoon voor dat werk. Als we een beroep moeten doen op hem, is dat omdat die archieven van meer dan 57 jaar oud geëncijferd zijn, terwijl dat niet zo zou hoeven te zijn. Die archieven moeten voor de onderzoekers en de burgers toegankelijk zijn.

Het incident is gesloten.

15 **Samengevoegde vragen van**

- de heer Dirk Van der Maelen aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de spanningen tussen Israël en Palestina" (nr. 25558)
- mevrouw Gwenaëlle Grovonius aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de spanningen tussen Palestina en Israël" (nr. 25596)
- de heer Peter De Roover aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de bijzondere zitting van de VN-Mensenrechtenraad over de toestand in Gaza en de recente gebeurtenissen aan de grens met Israël" (nr. 25617)
- de heer Wouter De Vriendt aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen, over "de houding van de EU tegenover het Israëlische beleid ten aanzien van de Palestijnen" (nr. 25618)

De **voorzitter**: Mevrouw Grovonius is ziek en laat zich excuseren.

15.01 **Dirk Van der Maelen** (sp.a): Hoe eensgezind heeft de EU zich getoond bij de stemming over de Israëlisch-Palestijnse kwestie in de VN-Mensenrechtenraad afgelopen vrijdag? De Israëlische regering heeft onze ambassadeur, de heer Belle, uitgenodigd. Welke boodschap heeft hij gekregen? In hoeverre is de Israëlische regering al bereid om mee te werken aan het VN-onderzoek?

15.02 **Peter De Roover** (N-VA): Alle fracties waren het er vorige week over eens dat de EU in deze aangelegenheid met één stem moet spreken en optreden, maar op de bijzondere zitting van de VN-Mensenrechtenraad hebben de EU-lidstaten die eensgezindheid niet helemaal getoond.

confiance en le Comité R; son président est la personne idéale pour ce travail. Si on doit faire appel à lui, c'est parce que les archives de plus de 57 ans sont classifiées, alors qu'elles ne devraient pas l'être. Pour les chercheurs comme pour les citoyens, ces archives doivent être accessibles.

L'incident est clos.

15 **Questions jointes de**

- M. Dirk Van der Maelen au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les tensions entre Israël et la Palestine" (n° 25558)
- Mme Gwenaëlle Grovonius au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "les tensions entre la Palestine et Israël" (n° 25596)
- M. Peter De Roover au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la session extraordinaire du Conseil des droits de l'homme de l'ONU sur la situation à Gaza et les récents événements à la frontière avec Israël" (n° 25617)
- M. Wouter De Vriendt au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales, sur "la position européenne face à la politique israélienne à l'égard des Palestiniens" (n° 25618)

Le **président**: Étant malade, Mme Grovonius se fait excuser.

15.01 **Dirk Van der Maelen** (sp.a): Dans quelle mesure l'UE a-t-elle fait montre d'unanimité lors du vote sur la question israélo-palestinienne au sein du Conseil des droits de l'homme de l'ONU vendredi dernier? Le gouvernement israélien a convoqué notre ambassadeur, M. Belle. Quel message a-t-il reçu? Jusqu'à quel point le gouvernement israélien est-il déjà prêt à coopérer à l'enquête de l'ONU?

15.02 **Peter De Roover** (N-VA): Alors que la semaine dernière, tous les groupes s'accordaient pour dire que dans ce dossier, l'UE doit s'exprimer d'une seule voix et présenter un front uni, les États membres n'ont pas tout à fait montré la même unanimité lors de la session spéciale du Conseil des droits de l'homme de l'ONU.

Welke inspanningen werden geleverd om de EU-lidstaten op één lijn te brengen? Wat vindt de minister van de bewering van vijf andere EU-lidstaten dat de resolutie onvoldoende evenwichtig is opgesteld? Welke garanties heeft hij op een evenwichtig onderzoek, mede gezien de opmerking van onze vertegenwoordigers over het ontbreken in de resolutie van enige verwijzen naar het Israëlische recht op bescherming van de eigen grenzen?

15.03 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Voor mij is de motivatie van de resolutie minder belangrijk dan het doel van een duidelijk onpartijdig internationaal onderzoek naar de incidenten in Gaza en het disproportionele geweld van het Israëlische leger. De positie van België en de uitspraken en initiatieven van de minister juich ik toe. Met het ontbieden van onze ambassadeur door de Israëlische regering kunnen we echter spreken van een *tit for tat*.

Wat vindt de minister daarvan en welke boodschap heeft de ambassadeur gekregen? Kan de minister de verschillende standpunten in de EU schetsen? Hoe kan de EU momenteel tot een gezamenlijke reactie komen? Is niet meer druk, ook op economisch vlak, nodig op Israël? Is België bereid om daarin mee actie te ondernemen?

15.04 Minister Didier Reynders (Nederlands): Ik deel absoluut de zorg van vele leden van deze commissie over de mensenrechtensituatie in Israël en de bezette Palestijnse gebieden. Ik heb het recente geweld in Gaza meteen veroordeeld en opgeroepen tot het instellen van een internationaal onafhankelijk onderzoek.

(Frans) In Genève heeft de Mensenrechtenraad van de VN vorige vrijdag een resolutie aangenomen, waarin de oprichting van een onafhankelijke commissie wordt geëist om het geweld van 14 mei te onderzoeken. België was een van de indieners van deze resolutie en heeft deze gesteund.

(Nederlands) Deze stem voor een internationale onderzoekscommissie kadert in onze bredere strijd tegen straffeloosheid, die ultiem mensenrechtenschendingen mee bestendigt. Hoewel niet al onze voorstellen werden opgenomen in de resolutie, hebben we uiteindelijk wel volmondig ingestemd met een onderzoekscommissie, wat onze diepe bezorgdheid over het recente geweld onderstreept.

Quels efforts ont été consentis pour amener les États membres de l'UE à adopter une ligne unique? Que pense le ministre de l'affirmation de cinq autres États membres de l'UE selon laquelle le texte de la résolution n'est pas assez équilibré? Quelles garanties a-t-il que l'enquête sera menée de manière équilibrée, compte tenu notamment de la remarque de nos représentants concernant l'absence, dans la résolution, de toute référence au droit d'Israël à protéger ses frontières?

15.03 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): À mon sens, la motivation de la résolution est moins importante que l'objectif poursuivi par une enquête internationale totalement impartiale sur les incidents à Gaza et l'usage disproportionné de la force par Tsahal. Je salue la position adoptée par la Belgique ainsi que les déclarations et initiatives du ministre. La convocation de notre ambassadeur par le gouvernement israélien s'apparente toutefois à une petite loi du Talion.

Qu'en pense le ministre et quel a été le message adressé à l'ambassadeur? Le ministre peut-il esquisser les différents points de vue au sein de l'UE? Comment l'UE peut-elle à présent s'entendre sur une réaction commune? Ne convient-il pas d'intensifier les pressions sur Israël, y compris sur le plan économique? La Belgique est-elle prête à participer à une action dans ce cadre?

15.04 Didier Reynders, ministre (en néerlandais): Je partage totalement la préoccupation de nombreux membres de cette commission au sujet de la situation des droits humains en Israël et dans les territoires palestiniens occupés. J'ai immédiatement condamné les violences commises récemment dans la bande de Gaza et appelé à l'ouverture d'une enquête internationale indépendante.

(En français) À Genève, vendredi dernier, le Conseil des droits de l'homme a adopté une résolution qui exige la création d'une commission d'enquête indépendante sur les violations commises le 14 mai. La Belgique a voté pour et l'a co-parrainée.

(En néerlandais) Ce positionnement en faveur de la création d'une commission d'enquête internationale s'inscrit dans le cadre plus large de la lutte que mène la Belgique contre l'impunité, laquelle contribue, en définitive, à perpétuer les violations des droits de l'homme. Bien que toutes nos propositions n'aient pas été reprises dans la résolution, nous avons finalement approuvé sans réserve la création d'une commission d'enquête, ce qui démontre que nous sommes profondément

préoccupés par les actes de violence commis récemment.

(Frans) Spanje en Slovenië, die ook lid zijn van de VN-Mensenrechtenraad, hebben België gevolgd. De overige vijf EU-lidstaten die ook lid zijn, hebben zich bij de stemming onthouden. Andere EU-lidstaten die geen lid zijn van de VN-Mensenrechtenraad hebben de resolutie mede ondersteund.

(En français) L'Espagne et la Slovénie, aussi membres du Conseil des droits de l'homme, suivent la Belgique. Les autres cinq membres se sont abstenus. D'autres non-membres sont co-parrains.

(Nederlands) Het Israëliësch ministerie van Buitenlandse Zaken heeft de ambassadeur van België ontboden, wat gebruikelijk is als men een boodschap wil sturen naar een ander land. Onze ambassadeur heeft kunnen toelichten dat België het recht van Israël om zijn grenzen te beschermen ten volle erkent, maar wel verwacht dat Israël het recht op vreedzaam protest en het proportionaliteitsbeginsel bij het gebruik van geweld respecteert. Daarnaast benadrukt België dat Hamas en degenen die de protesten in Gaza hebben geleid, provocaties moeten vermijden en de protesten vreedzaam moeten houden.

(En néerlandais) Le ministère israélien des Affaires étrangères a convoqué l'ambassadeur de Belgique, ce qui est courant lorsque l'on veut adresser un message à un autre pays. Notre ambassadeur a eu ainsi l'occasion d'expliquer que la Belgique reconnaît pleinement le droit d'Israël à défendre ses frontières, mais attend d'Israël qu'il respecte le droit à protester pacifiquement et respecte le principe de proportionnalité lorsqu'il recourt à la violence. La Belgique souligne parallèlement que le Hamas et les instigateurs des protestations à Gaza doivent éviter les provocations et préserver le caractère pacifique de leur mouvement de contestation.

Gezien de mediaoorlog rond dit incident is onderzoek door een onafhankelijk en onpartijdig orgaan des te belangrijker. Israël heeft er alle belang bij om daaraan mee te werken. Wij zullen die onderzoekscommissie alleszins afwachten, waarvan de leden zullen worden aangesteld door de voorzitter van de Mensenrechtenraad, bijgestaan door het bureau van de VN Hoge Commissaris voor de Mensenrechten.

La guerre médiatique qui fait rage autour de cet événement rend l'enquête par un organe indépendant et impartial d'autant plus importante. Israël a tout intérêt à collaborer à cette enquête. Nous attendrons en tous cas la mise sur pied de cette commission d'enquête dont les membres seront nommés par le Président du Conseil des droits de l'homme, assisté du bureau du Haut-commissariat des droits de l'homme de l'ONU.

(Frans) België stemde in 2012 al voor de erkenning van Palestina als waarnemend niet-lidstaat van de Verenigde Naties. We proberen nog altijd om tot een gemeenschappelijk Europees standpunt te komen in het Israëliësch-Palestijnse dossier. Europa zou een actievere rol moeten spelen, gelet op zijn steun aan het gebied.

(En français) En 2012 déjà, la Belgique a voté "pour" l'admission de la Palestine comme État observateur non-membre de l'ONU. Dans ce dossier israélo-palestinien, nous essayons toujours d'aboutir à une position commune européenne. L'Europe devrait avoir un rôle plus actif, conformément à ses contributions dans la région.

(Nederlands) België blijft voorstander van een multilaterale Europese aanpak van de hedendaagse crisissen en problemen, ondanks meningsverschillen binnen de internationale gemeenschap en tussen de EU-lidstaten. Wij ijveren voor het eerbiedigen van het internationaal recht, het humanitair recht en de mensenrechten, waarbij acties moeten kaderen in een bredere internationale consensus.

(En néerlandais) La Belgique reste partisane d'une approche européenne multilatérale dans la gestion des crises et problèmes actuels, et ce, malgré les divergences d'opinion qui règnent au sein de la communauté internationale et entre les États membres. Nous militons pour le respect du droit international, du droit humanitaire et des droits de l'homme, et les actions entreprises à cet égard doivent s'inscrire dans le cadre d'un large consensus international.

(Frans) We streven de tweestatenoplossing na. De betrokken actoren en de landen die hen steunen, waaronder de Verenigde Staten, Rusland en de EU, en een aantal belangrijke regionale actoren moeten

(En français) Notre objectif défini est la solution à deux États. Les acteurs concernés et leurs soutiens doivent participer, dont les États-Unis, la Russie, l'UE, et certains acteurs régionaux-clés. La

hierbij betrokken worden. België keurt de eenzijdige acties af van bepaalde actoren, die het vooropgestelde doel ondermijnen.

Het heeft geen zin om de Palestijnse Staat eenzijdig, zonder dialoog en zonder allesomvattend akkoord te erkennen. Ik betreur dat sommige partijen zich in Genève onthouden hebben bij de stemming, maar de meesten stemden voor of onthielden zich en de niet-leden van de VN-Mensenrechtenraad steunden het initiatief. Het is de wens van VN-secretaris-generaal António Guterres dat er een onderzoekscommissie opgericht wordt.

15.05 Dirk Van der Maelen (sp.a): Ik volg de minister volledig wat betreft de nood aan een onderzoekscommissie. Ik vind echter dat er na de unilaterale beslissing van de VS ook een unilaterale beslissing van de EU, zo niet van België, zou moeten komen om de tweestatenoplossing te redden. Wij zouden Palestina moeten erkennen, als antwoord op die unilaterale beslissing van de VS.

15.06 Peter De Roover (N-VA): Wij staan achter een onafhankelijk internationaal onderzoek. Gelukkig wil de minister niet vooruitlopen op het resultaat van dat onderzoek. Ik betwijfel ook of een betreuwenswaardige unilaterale beslissing van de VS kan worden gecounterd door een omgekeerde unilaterale beslissing van de EU, integendeel zelfs. En voorts zou het interessant zijn geweest als de EU zich met één stem had kunnen laten horen, in het belang van onze geloofwaardigheid.

15.07 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): De beslissing van de VN-Mensenrechtenraad om een onafhankelijk onderzoek op te starten, is belangrijk en het is goed dat ons land daaraan heeft bijgedragen. Israël mag zich uiteraard verdedigen, maar het moet ook zijn internationale verbintenissen respecteren, wat manifest niet gebeurt als we kijken naar de behandeling van het Palestijnse volk. Ik geloof in de formule om met een aantal landen tot verdergaande maatregelen te komen. Wij vragen de minister om daartoe een aantal initiatieven te nemen.

Het incident is gesloten.

De openbare commissievergadering wordt gesloten om 16.36 uur.

Belgique désapprouve cependant les actes unilatéraux de certains acteurs qui minent l'objectif fixé.

Reconnaître unilatéralement l'État de Palestine n'a pas de sens ici, sans reprise du dialogue et accord global. Je regrette certaines abstentions à Genève, mais l'essentiel des voix a été dans le sens positif ou d'une abstention, voire d'un co-parrainage pour les non-membres du Conseil des droits de l'homme. Le secrétaire général de l'ONU, António Guterres, a exprimé sa volonté d'avancer vers une commission d'enquête.

15.05 Dirk Van der Maelen (sp.a): Je partage entièrement le point de vue du ministre en ce qui concerne la nécessité d'une commission d'enquête. J'estime cependant qu'après la décision unilatérale des États-Unis, une décision unilatérale devrait être prise au niveau de l'UE ou, si elle n'était pas prise, au niveau de la Belgique, afin de sauver la solution à deux États. Nous devrions reconnaître la Palestine en réponse à la décision unilatérale des États-Unis.

15.06 Peter De Roover (N-VA): Nous soutenons une enquête internationale indépendante. Le ministre se refuse heureusement à anticiper les résultats de l'enquête. Je doute également qu'une décision unilatérale regrettable des États-Unis puisse être contrée par une décision unilatérale de l'UE en sens inverse, au contraire. Par ailleurs, notre crédibilité aurait été renforcée si l'UE avait été en mesure de parler d'une seule voix.

15.07 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): La décision du Conseil des droits de l'homme de l'ONU d'ouvrir une enquête indépendante est importante et il est bon que notre pays y ait contribué. Israël peut bien sûr se défendre, mais il doit aussi respecter ses engagements internationaux, ce qui n'est manifestement pas le cas quand on voit le traitement réservé au peuple palestinien. Je crois en une formule consistant à se liquer avec plusieurs pays pour prendre des mesures plus fortes. Nous demandons au ministre de prendre une série d'initiatives à cette fin.

L'incident est clos.

La réunion publique de commission est levée à 16 h 36.